Inhalt

Seite

1 Grundlagen 1

1.1 Forschungslage 1
1.2 Problemstellung 8
1.3 Zur Chronologie des Hellensschen Traumschaffens 19

2 Hellens' literarische Träume und die phantastische Literatur 27

2.1 Theoretische Schriften zur phantastischen Literatur 27
2.2 Hellens' Theorie des "fantastique réel" 33
2.3 Zur Bedeutung des Traums für die phantastische Literatur 43
2.4 Abgrenzung der zu untersuchenden Werke 48
2.5 *Mémoires d'Elseneur* (1954) 54
2.6 *L'héritage ou L'alouette de cristal* (1961) 75
2.7 *Les saisons de Pontoise* (1956) 84
2.8 *La comédie des portraits* (1965) 94
2.9 Hellens' phantastische Erzählungen und Novellen 107
2.9.1 Vorbemerkungen 107
2.9.2 Zur Struktur der Traumerzählungen 114
2.9.3 Die Darstellung der Welt des Alltäglichen 121
2.9.4 Vorbereitung auf das traumhafte Geschehen 126
2.9.5 Die Darstellung der Träume 129
2.9.5.1 Nachttraum oder Träumerei 129
2.9.5.2 Formen der Träume 132
2.9.5.3 Traumorte und Traumzeit 137
2.9.5.4 Themen 144
2.9.5.5 Funktionen der Träume 153
2.9.6 Zwischenbilanz 166

3 Hellens' Werke und geistesgeschichtliche Aspekte seiner Zeit 173

3.1 Hellens' literarische Träume und der Symbolismus 173
3.1.1 Hellens' theoretische Darstellungen zum Symbolismus 173
3.1.2 *En ville morte. Les scories* (1906) 177
3.1.3 *Les clartés latentes* ([1]1912, Edition définitive 1943) 187

3.2 Hellens' literarische Träume und der Surrealismus 193
3.2.1 Hellens als Autor eines 'roman présurréaliste' 193
3.2.2 *Mélusine* ([1]1920) 201
3.2.3 *Nocturnal* (1919) 213
3.2.4 Weitere Traumspuren 216

3.3 Hellens' literarische Träume und die Psychologie 223
3.3.1 Hellens' Aussagen zur Psychologie des Traums 223
3.3.2 Werke 230
3.3.2.1 *Sylvia et les vers à soie, Babylone, L'enfant au paradis* 231
3.3.2.2 *L'homme de boue et de cristal, Moreldieu, L'homme de soixante ans* 235
3.3.2.3 Weitere Traumpassagen 241
3.3.2.4 Gesamtschau 245

4 Ergebnisse 247

Anhang Ia: **Kommentar zu Hellens' Tagebuch *Journal de Frédéric*** **251**

Anhang Ib: **Auszüge aus *Journal* und *Journal de Frédéric*** **258**

Anhang II: **Liste der Sammelbände mit Erzählungen und Novellen** **321**

Literaturverzeichnis 332

Index 372